AS
Library Processing Centre,
Serials 2206 E. Mall, U.B.C.
Van. BC V6T 1Z8
Dec. 31/85
UNIVERSITY OF BRITISH COLUMBIA LIBRARY SEP 27 1990
Ta Han Kung pao

VOL. 67 NO. 49 SEPT. 24 1990
庚午年八月初六日
一期星 日四廿月九 年〇九九一 版一第

大漢公報
The Chinese Times
PRINTERS AND PUBLISHERS
PUBLISHED EVERY DAY EXCEPT SUNDAY AND HOLIDAYS BY THE CHINESE FREEMASONS IN CANADA PUBLISHERS LTD
THE OLDEST CHINESE DAILY NEWSPAPER IN CANADA, ESTABLISHED SINCE 1907
Second class mail registration number 0009
NO. 1 EAST PENDER STREET VANCOUVER, B.C. V6A 1S9
Phone (604) 685-8575
Fax (604) 685-1196
本報創刊於一九〇七年

天氣報告
全日最高溫度21.度
最低溫度11.度
陽光照普度

本週總結表決結果
全國郵務員工人罷工機會危日迫
市民應有心理準備

（渥太華加新社廿二日電）只要調停員認爲糾紛再無和解餘地，無辜的市民和工商界就要備嘗郵務工人大罷工的苦頭。

全國四萬五千名郵務員將於本週總結表決結果。但聯邦勞工事務官員認爲勞方應等候調停員認爲無從排解，才進行申請合法罷工權利。

全國郵務郵務工會早於八月三十日宣佈會要求聯邦勞工部長科比爾批准郵務工人罷工合法。

調停員科哲尼迄今仍未認爲調停程序已告失敗。

科比爾部長的新聞秘書波特說，聯邦官員不會搶先批准郵務員合法罷工。

根據慣例，調停員認爲無從排解而退出參與勞資雙方的談判，並建議聯邦政府批准罷工合法，聯邦政府便會批准勞方的申請。

加拿大郵政公司與郵務員工會於上星期五曾在談判桌上恢復接觸，歷時九十分鐘。

郵政公司發言人艾榮說，勞資雙方會在本週內繼續開會。

雙方的談判於三週前曾告破裂而陷於停頓。

郵務員工會主席柏洛與郵政公司開會之前，亦曾經會晤聯邦勞工部官員。

勞資雙方爭論不決的問題，計有服務年資和人手分配等二百多項。雙方承認迄今只有一小部份問題曾在談判桌上加以討論。

根據郵務工人的原來計劃，他們希望於本週末獲得合法罷工地位。

穆倫尼再任命五名參院議員
聲稱不介意遭到批評

（加新社渥太華女士）達華女士。曾任紐賓士域省的政府廳長。

穆倫尼在宣佈上述的任命時稱，他對此舉對他本人和他的保守黨的聲望的影響毫不介意。

假如有需要的話，他還會再任命八人。

他說對他的評論，將會在下一屆大選中見分曉，他相信他的保守黨仍能取得勝利。

（加新社渥太華訊）首相穆倫尼再次任命一批五個保守黨的人士爲參議院議員。使現時參議院的人數達到一百零四人。

該五名新任參議員爲前聯邦司法部長卡利赫，多倫多商人特利或·艾羅·嘉斯東基。

其餘二人分別爲滿地可人士約翰·林治斯東頓，和紐賓士域馬賓·達羅。

傳媒謂公司註冊紀錄顯示
夢幻花園公司交易前
省長名下權益逾八成
但溫德心表示不擬置評

（溫哥華加新社廿二日電）公司註冊紀錄顯示溫德心擁有夢幻花園公司的百分之八十三權益。這項紀錄完全不符他一再聲稱物業全屬其妻所有的說法。

傳媒界人士說，省長最近於上週四談及夢幻花園公司時，仍堅稱該公司爲其妻名下生意。直至本月七日夢幻花園出售消息公佈之前，省長亦以「是」字答覆他有問及其妻是否爲大多數業權擁有人的問題。

傳媒界人士指出，根據素里市公司註冊處的一份文件，溫德心除了擁有夢幻花園公司的主要權益外，還有投票權。

該等人士又說，可以公開讓各界人士覽閱的其他文件，沒有一份顯示出省長曾簽字放棄投票權或將名下股份讓與任何其他人士。

據說，省長於星期四爲人追問其夢幻花園業權時，其答覆爲「不願再回答有關夢幻花園的問題。

星期五再有人詢問他有沒有私人合約將投票權或業權出讓，省長則說不擬置評。

根據公司紀錄顯示，溫德心於一九八六年八月六日宣誓就任省長之日，已提名其妻担任夢幻花園公司董事和主席接管花園日常經營責任。

溫德心的女兒摩菲亦出任董事，溫德心本人則退出，不再担任董事。

溫德心又於一九八六年角逐社信黨黨領職位時，曾聲言放棄名下的夢幻花園權益。

當時他說，必須使社會人士知道他在省長任內沒有生意轇轕。

溫哥華洪門達權支社成立吉十二週年慶典
安文彬總領事到場致賀

（本報訊）雲埠洪門達權社成立第吉十二週年慶典，昨日在溫哥華洪門機構大廈內舉行。同時並舉行了新進社員入社儀式。

達權社長雷民盼在致歡迎詞時，強調了時代的發展，洪門將要肩付新的歷史使命。

雷民盼指出，增加新血活力，加強聯繫，是今日洪門的一個重要任務。

同日六時，洪門民治黨並在漢宮大酒樓舉行盛大的慶祝宴會。各埠洪門機構大廈內舉行。同時並舉行了新代表等六百餘人出席了酒會。

中華人民共和國駐溫哥華總領事安文彬伉儷，領事李新茂伉儷，領事梁梳根伉儷，以及剛剛抵溫赴任才幾天的領事熊昌良伉儷等也以貴賓的身份出席了昨晚的酒會。

安文彬總領事在宴會上祝辭，他贊揚洪門爲革命之母，在推翻滿清帝制，對日抗戰，建立新中國，和幫助祖國實現四個現代化方面都作出過很大的貢獻。

洪門民治黨總支部主委鄭炯光並主持頒獎于汝利慎。

埠馬兆鈴叔父，馬兆鈴叔父服務洪門已數十年，深得大家尊敬。

宴會上並向各來賓介紹了新進社員。

洪門雲埠支部主委簡建平在宴會上致答辭，他感謝僑團各界對洪門的大力支持。

宴會中舉行了抽獎，盛會至晚上十時才結束。

附圖爲雷民盼社長在慶祝儀式上致辭。

亞運獎牌中國領先

（本報專訊）截至廿四日止，中國隊已奪得十六面金牌，五面銀牌和三面銅牌，居各國之首。

日本爲二金八銀六銅，居第二。南韓一金七銅第三。北韓二銀第四。印尼一銀一銅第五。泰國一銀第六。

亞運首十五枚金牌由中國隊全部包辦

（北京專訊）中國隊在亞運會開賽的第一天，囊括了該日全部八枚金牌。

國隊再奪八面金牌，並且亞運會首十五枚金牌全部由中國選手包辦。

在第二天，中國選手奪得第十六枚金牌由日本選手奪得。

女大力士海南姑娘邢芬奮得第一枚金牌。

三分四又厘二十期年十
揭按息低出推業行銀
界產地興振新重圖試

（多倫多訊）數家大金融機構再次宣佈減息。

上週五，包括皇家信託公司，豐業銀行、帝國商業銀行、和道明銀行等都相繼宣佈將所有各種貸款減息四分之一個百分點。

現時從一年至五年的貸款率爲十三厘四分一，六個月至一年的可隨時還款的貸款的利率爲十三厘又四分一至十三厘半不等。

以多倫多爲總部的皇家策斯京公司更推出一個爲期十年的按揭計劃，其利率只有十二厘又四分三。比市場上的按揭足足低了半個百分點。

該個按揭在三年之後並可以隨時還清全部本金。

據該公司的市場經理稱，上述的按揭率對初次買屋者或背著沉重的按揭貸款且又面對按揭到期的人，將會是有很大的吸引力。

改良水務及增建醫院
大雲區集資計劃
加重納稅人負担

（溫哥華訊）大溫哥華地區管理局的清濾食水，改善污水系統，和興建更多醫院等計劃，將於一九九四年的六千九百萬元。

加重家屋業主的負擔，使其稅單增加一百五十元。

水費單的賬款，今年爲四十七元亦倍增，由現時的一九九四年爲八八十五元增至一百十元。

他又說，改善七十五元。

他估該項開支大溫哥華區管食水系統於今年至局經理賓·馬說：一九九六年間將需款二億五千一百萬除非省政府提供若干幫助，否則市政元。輸送食水至各稅項內的大雲地區市鎮所需開支，亦稅須於今後五年內預料於一九九一年增加一倍，以便應少市鎮均爲數目巨付今後五年內進行大而感到震驚。

興建衞生和環境有素里市參議員關的急切計劃所需史克蘭說，素里市要的十八億元開支管理局亦預期污水處理計劃的開支於今年至一九九六年間增加一倍以上。

大溫哥華地區賓·馬說，大雲區僅是用於興建百萬元。菲沙河污醫院的開支，將由水處理區內的單戶今年的三千八百萬家屋的稅款將首當元增至一九九四年年的卅七元增至一九九四年的七十四元。他說，雖然各市鎮政府高興獲得預先通知前述的開支所需款項，但不資本開支。此舉將導至市政稅項和用戶費用於一九九四年增加百分之六十七，以及於計劃完成時增至百分之一百廿七。

他估該項開支加重區內平均單戶家屋的稅項負擔一百廿七。

第十六枚金牌由日本選手奪得。

卑詩民意調查顯示
新民主黨聲望上升
溫德心對此不以爲意

（加新社溫哥華訊）由溫哥華太陽報主辦的一個安格斯·雷特民意調查指出，假如卑詩省現時舉行大選，新民主黨將可輕而易舉地取得大勝。

該個民意調查指出，以前一向被認爲是社信黨的堅強堡壘的卑詩內陸地區，已轉向支持新民主黨，尤其是在婦女方面。

該個民意調查的結果爲新民主黨將可獲得百分之五十二的選票，社信黨可獲得百分之三十七的選票。

該個民意調查是在九月十四至二十日進行的，其準確度爲百分之九十五。

是次的民意測驗並指出，新民主黨的聲望在近年來有很大的上升，是次新民主黨所獲得的百分之五十二的支持，是該黨在過去數年來民意支持最多的一次。

民意調查分析專者稱，新民主黨在安大略省的勝利對卑詩新民主黨聲望上升是一個重要因素。

一名調查者稱，安省新民黨黨上台，令得加拿大其他地區的人覺得新民主黨是現時的時尚玩意。

調查者又指出，對溫德心不滿也是社信黨聲望下跌的一個主要原因，調查發現不滿意溫德心的表現的人達百分之六十二，只有百分之二十九的人讚賞他的工作。這比七月份的調查結果更跌了數個百分點。溫德心在七月份仍有百分之三十二的支持，反對的只有百分之五十九。對於哈葛，百分之三十七的卑詩人不喜歡他的表現，但却有百分之四十一的人表示對他支持。

但溫德心對上述的民意調查不以爲然。

溫德心表示，即使民意支持低落，他也要舉行省選。

本報將於明日刊登下列有關資料，敬希讀者注意。
㈠回國探親華僑帶進免稅物品限量；
㈡中華人民共和國海關禁止進出口物品；
㈢「在外售券境內取貨」注意事項。

帝國旅行社 電話：433-8086
4338 KINGSWAY, BURNABY

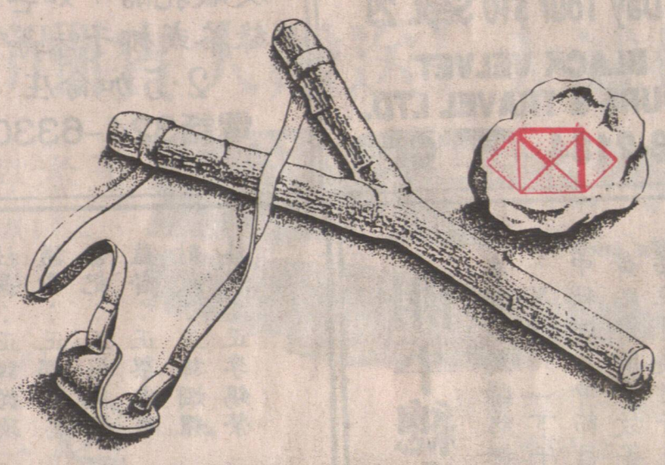
多倫多	299	夏威夷	349
滿地可	349	羅省	168

台北/香港	948
星加坡	1049
曼谷	1034
吉隆坡	1089

★美加東部遊（特選團）
十天 $1218
九天 $1158
五天 $818
★加勒比海，佛羅尼達州 $1363
海陸空九天團

LOTTO 6/49
一九九〇年九月廿二日 開獎
中獎號碼：8. 9. 17. 22. 43. 45.
特獎號碼：16.
EXTRA 號碼：3，4，68，95，
LOTTO B. C.
一九九〇年九月廿二日 開獎
中獎號碼：7. 10. 23. 30. 32. 34.
EXPRESS
一九九〇年九月廿二日 開獎
中獎號碼：086364
479127
791740
460462
如有錯漏，以彩票局公佈者爲準。

汽車意外受傷
速見大律師
BERNIE SIMPSON
＊ICBC汽車意外，個人損傷法庭訴訟服務
＊有專人作中文翻譯
＊免費諮詢（勝訴後，始收律師費）
溫市唯一只處理汽車意外賠償事件之律師行
我們支付所有個案中的費用
個案完成後，始收律師費
RESTRICTED LAW PRACTICE TO ICBC CAR ACCIDENTS (PERSONAL INJURY AS RESULT OF AUTOMOBILE ACCIDENTS)
734—2272
999 WEST BROADWAY, SUITE 750, VANCOUVER B.C.
百老滙西街999號750室（夾OAK街）BCAA大廈內


一石二鳥
滙豐銀行利來戶口是一個可使用支票之儲蓄戶口.
利來戶口是爲簡化及方便閣下之日常銀行運作而設計，
一方面可享用支票服務，亦可同時享受儲蓄戶口之利息，
此戶口並備多種不同之靈活選擇，
其中包括信用貸款、透支保障、人壽保險等，
閣下可應個別之需要而選用不同之組合.
詳情請垂詢本行職員或參閱此服務小册子.
Hongkong Bank of Canada
滙豐銀行
卡城華埠分行 經理 葉會祝趙 副經理 朱國傑 Good Fortune Plaza 111 Third Avenue S.E Calgary, Alberta (403) 233-8303
愛民頓華埠分行 經理 伍國佳 副經理 劉鄭詠勳 Pacific Rim Mall 9700-105 Avenue Edmonton, Alberta (403) 424-3591